



**SPORT**

**Un label « Ville Active et Sportive » mérité**

**CULTURE**

**Retour sur le festival du livre**

**Festival AlimenTerre**

du 15 octobre au 30 novembre

**Festivités de fin d'année**

découvrez l'agenda



SPORT

# Un label « Ville Active et Sportive » mérité

La commune de Mouans-Sartoux est désormais labellisée « Ville Active et Sportive », cette reconnaissance vient saluer les efforts déployés par la municipalité pour la promotion d'une offre sportive diversifiée, pour le soutien au tissu associatif dynamique et pour la sensibilisation des acteurs de la vie associative et sportive aux enjeux environnementaux.

L'attribution du label « Ville Active et Sportive » à Mouans-Sartoux ne repose pas sur une simple variété de sports proposés mais sur une véritable culture sportive et inclusive intégrée à la vie de la commune. Cette distinction reflète l'engagement de la ville à offrir des possibilités d'activités sportives accessibles à tous les âges, à tous les publics et à tous les niveaux. L'esprit associatif florissant de Mouans-Sartoux a grandement contribué à l'obtention de ce label. Avec une



myriade d'associations sportives actives, la ville offre aux résidents un large éventail d'options pour trouver une activité qui corresponde à leurs intérêts et à leurs besoins.

Cette effervescence sportive et associative se manifeste également à travers un impressionnant calendrier d'événements orchestrés tout au long de l'année. Avec pas moins de 450 manifestations organisées annuellement, la ville devient un lieu de rendez-vous réguliers, de rencontres et d'échanges attirant aussi bien les résidents que les visiteurs. Outre son engagement sportif, Mouans-Sartoux se distingue par sa sensibilisation aux problématiques environnementales. La ville a pris à cœur d'intégrer des pratiques respectueuses de l'environnement dans son offre sportive et associative.

Des initiatives telles que la réduction de l'empreinte carbone lors des événements sportifs, l'incitation au covoiturage pour se rendre aux installations sportives, la promotion d'une alimentation saine et durable font partie intégrante de l'approche de la ville. L'obtention du label « Ville Active et Sportive » par Mouans-Sartoux témoigne ainsi de l'engagement résolu de notre ville en faveur de la promotion du sport, du bien-être, de la solidarité et de la protection de l'environnement.

## SOMMAIRE

### À LA UNE - SPORT

Un label « Ville Active et Sportive » mérité ..... 2

L'ÉDITO DU MAIRE ..... 3

### BIODIVERSITÉ

Créer des haies : quand faut y aller, faut de la Haie !! ..... 4

Moins de lumière pour plus de biodiversité ..... 4

### PARTICIPEZ !

Festival AlimenTerre 2023 ..... 5

### ALIMENTATION

Les entreprises promeuvent une alimentation plus durable ..... 6

Portes ouvertes dans les cantines mouansoises .. 6

Retour sur la 1<sup>ère</sup> fête du CNV et les 3 ans du marché de producteurs ..... 7

L'automne dans ton assiette : programme d'activités de la MEAD ..... 8

Étude Kali Santé : quels effets de l'alimentation sur la santé des enfants mouansois ? ..... 9

### ENFANCE / JEUNESSE

Sensibilisation à la sécurité routière : une leçon cruciale pour les enfants ..... 10

Encore un bel été pour les ados ! ..... 10

Une rentrée sous le signe de la bienveillance pour les tout-petits à Mouans-Sartoux ..... 11

### ENVIRONNEMENT

Un point sur l'eau ..... 11

### SPORT

La compagnie des Archers du Parc : bilan de saison ..... 12

### CULTURE

6<sup>ème</sup> édition de Faites des Sciences à Mouans-Sartoux ! ..... 13

Colloque Art Science Pensée ..... 13

Quel merveilleux 36<sup>ème</sup> festival du livre ! ..... 14

Un retour dans les années 70-90 ! ..... 15

Le temps qui passe... sur le MUR de Mouans .. 15

Exposition Lucioles, lire et jouer avec les Trois Ourses dans la collection du Cnap ..... 16

### VIE MUNICIPALE

Compte-rendu du conseil municipal du 28 septembre ..... 17

La parole aux élus ..... 17

Des mouansoises et mouansois récompensés pour leur engagement professionnel ..... 18

Cérémonie d'hommage aux Harkis ..... 19

### TRAVAUX

Des travaux d'accessibilité au château ..... 19

### HOMMAGE

Liliane Buffart nous a quittés ..... 20

### SOUTIEN

Toundra et Alaska resteront en captivité ..... 20

AGENDA ..... 21





## Chères Mouansoises, Chers Mouansois,

*Dessine moi la paix ! Dessine moi la paix était le thème du festival du livre de Mouans-Sartoux.*

*Dessine moi la paix, douce demande teintée de naïveté qui paraît dérisoire au moment où nous sommes, une fois de plus, plongés dans la sidération, la consternation, l'effroi et l'angoisse.*

*Les tragédies se succèdent et occupent à tour de rôle le devant de la scène médiatique. Face à ce déferlement de haine, de violence, il nous faut plus que jamais opposer l'intelligence et la raison. Facile à dire et à écrire installés dans le confort d'une existence privilégiée où les drames et la souffrance ne se vivent souvent que par écrans interposés. Et pourtant, il est de notre devoir de porter encore et encore un discours d'unité, de cohésion, de fraternité même. Ce discours, c'est celui que portent depuis toujours les éducateurs, les personnes investies dans le monde associatif, culturel et sportif. C'est celui que portent les enseignants et c'est pour cela, avec l'assassinat de Dominique Bernard, qu'ils ont été une fois encore et une fois de trop, la cible de l'obscurantisme et du radicalisme religieux. Au milieu du fracas du monde, où pointe la perspective d'un conflit généralisé, malgré tout, il nous faut rester optimiste, croire en l'avenir, croire que les tout jeunes d'aujourd'hui qui seront les décideurs de demain ne commettront pas les mêmes erreurs... Ne pas y croire, c'est la promesse d'un avenir mortifère.*

---

**« Il est de notre devoir de porter encore et encore un discours d'unité, de cohésion, de fraternité même »**

---

*Ici à Mouans-Sartoux, nous mettons tout en œuvre dès la petite enfance pour que les jeunes mouansoises et mouansois s'épanouissent pleinement dans un environnement bienveillant, ouvert vers la nature, la culture et les autres, pour qu'un jour peut-être, ils nous dessinent la paix !*

Votre Maire  
Pierre ASCHIERI





## BIODIVERSITÉ

# Créer des haies : quand faut y aller, faut de la Haie !!

Une haie fonctionnelle et accueillante pour la biodiversité doit être assez large (2 rangs au minimum) et comporter 3 étages de végétation : une bande d'herbes et de fleurs, un étage de buissons et arbustes et un étage d'arbres.

Je varie les espèces sauvages et locales de feuillus, 5 à 15 espèces différentes idéalement, pour répondre aux besoins d'un grand nombre d'insectes pollinisateurs.

Je prépare le sol en désherbant sur une large bande, j'épands une fine couche de compost frais et je recouvre d'une généreuse couche de paillage ou du broyat de bois feuillu.

Pour la création d'une haie, j'ai le choix entre 3 méthodes :

- Haie spontanée : la banque de graines naturellement présente dans le sol va s'exprimer si j'arrête de faucher. Ronces, arbustes pionniers puis arbres vont se développer. Ce n'est pas spectaculaire au démarrage, mais c'est très très efficace. Patience !
- Graines, boutures, transplantation : prélever respectueusement dans les environs des graines, des boutures ou des jeunes pousses d'arbres et arbustes sauvages permet de démarrer plus rapidement une haie.
- Achats de plants : pas le plus adapté, la plupart des jardinerie et pépinières ne fournissent pas d'espèces sauvages et locales. Attention aux espèces locales modifiées (variétés), aux exotiques et aux plantes d'ornement ! Viser des petits et jeunes plants de moins de 3 ans qui reprennent mieux.

Pour respecter la réglementation, j'installe les haies à 2 mètres de la limite de propriété. Je ne taille que si c'est vraiment nécessaire (passage de véhicules, ou limite de propriété).

(Source : Arthropologia – extrait guide pollinis'Actions)

## Moins de lumière pour plus de biodiversité

Dans les faits papillon n° 53 de septembre-octobre nous mettions l'accent sur les actions concrètes que chaque citoyen peut mettre en œuvre pour réduire sa pollution lumineuse.

De son côté la commune continue à agir dans ce domaine. Suite à la concertation menée avec l'association des industriels de la zone de l'Argile en lien étroit avec les services techniques, il a été convenu de procéder à l'extinction de l'éclairage public de la ZA de l'Argile à 22h00 sur toute l'année. En effet la très grande majorité des entreprises ont cessé leur activité à cette heure-là.

Outre l'économie réalisée, cette décision est de nature à réduire l'impact sur les animaux nocturnes dont en particulier les insectes. Ce point est d'autant plus sensible que la zone se situe en limite de la vaste zone forestière de Mouans-Sartoux. Rappelons de plus que l'activité nocturne des insectes est plus importante en début de nuit.





**PARTICIPEZ !**

# Festival AlimenTerre 2023

« Les agités du bocage » sera projeté au cinéma La Strada le 20 novembre, à 19h15.

Ce film documentaire nous transporte dans le Nord de la France, à la frontière de la Belgique où la question de l'accaparement des terres pour la culture de la pomme de terre amène les citoyens et acteurs locaux à se mobiliser pour préserver leur paysage et patrimoine local.

Ces deux projections seront totalement gratuites pour le public et seront suivies d'un moment d'échange et de débat avec les invités et le public. Aucune inscription n'est nécessaire, mais l'accès au cinéma sera possible dans la limite des places disponibles en salle.

Rendez-vous les 13 et 20 Novembre à 19h15 au cinéma La Strada !

Pour plus d'information sur le festival AlimenTerre : [www.alimenterre.org](http://www.alimenterre.org)

Le festival AlimenTerre, évènement international sur l'alimentation durable et solidaire, aura lieu dans la période s'étalant du 15 octobre au 30 novembre.

Ce festival, qui est porté au niveau local par des collectivités et des associations, permet d'organiser des projections gratuites de films documentaires récents qui portent un regard sur les questions d'agriculture et d'alimentation, mais aussi à des thématiques connexes, comme celles de la santé et de la protection de l'environnement. Les projections sont suivies de débats et d'échanges entre le public et les personnes invitées à la table ronde.

La mairie de Mouans-Sartoux, en partenariat avec le Centre Culturel des Cèdres et le Cinéma La Strada, organisera deux séances de ciné-débat sur la commune :

« Du béton sur nos courgettes » sera projeté au cinéma La Strada le 13 Novembre, à 19h15.

Ce film documentaire très local décrit la situation foncière du département des Alpes Maritimes sous l'angle de l'agriculture et nous questionne sur l'usage que nous avons de la terre.





## ALIMENTATION

# Les entreprises promeuvent une alimentation plus durable



Du 18 septembre au 8 octobre 2023 a eu lieu la Semaine européenne du développement durable. À cette occasion, plusieurs animations de sensibilisation à l'alimentation durable ont été organisées au sein des entreprises du Pays de Grasse : exposition sur le commerce équitable, jeu des labels et découvertes de produits issus du commerce équitable animés par la Maison du Commerce Équitable (MCE), atelier cuisine sur la pause déjeuner, atelier sur la diététique et le sport, fête des voisins au travail sur la thématique de l'alimentation durable, accueil de producteurs bio et locaux sur les zones d'activités et partage de recettes de saison. Ces animations ont été développées dans le cadre du projet européen « Alimentation Durable en Entreprises » co-porté par la commune de Mouans-sartoux via sa Maison d'Éducation à l'Alimentation Durable (MEAD), le Club des Entrepreneurs du Pays de Grasse, l'AFPJR et les AMAP de Provence.

Si vous aussi comme Robertet, Expressions Parfumées, Sun and Go et STME vous souhaitez promouvoir l'alimentation durable au sein de votre structure et organiser des ateliers ludiques sur votre lieu de travail, contactez la MEAD à l'adresse mail suivante : [mead@mouans-sartoux.net](mailto:mead@mouans-sartoux.net)

## Portes ouvertes dans les cantines mouansoises

Fidèle à son engagement la collectivité a organisé des portes ouvertes dans les cantines des écoles de la commune début octobre.

Ainsi les associations de parents d'élèves ont eu la possibilité d'envoyer deux de leurs représentants afin de prendre leur déjeuner parmi les enfants au sein des écoles de l'Orée du Bois et d' Aimé Legall.

Au-delà de la (re)découverte de la politique alimentaire de la commune déjà bien connue (repas 100% bio, absence de produits transformés, portion adaptée à l'appétit de l'enfant, cuisson minute, tri et pesée des déchets...), les parents ont également pu découvrir l'envers du décor et toute l'organisation millimétrée de la pause méridienne orchestrée par l'équipe d'animation en charge de répartir les différents élèves sur les services organisés dans chaque réfectoire.

Accueillis par l' élu délégué à l'Enfance ainsi que par les responsables de service, les parents ont pu obtenir toutes les réponses aux questions qu'ils avaient et sont repartis le ventre plein, ravis de cette expérience qui était une première au sein de la commune mais qui ne sera certainement pas la dernière !





# Retour sur la 1<sup>ère</sup> fête du CNV et les 3 ans du marché de producteurs



Le 4 octobre dernier s'est déroulée la 1<sup>ère</sup> fête du Citoyen Nourrit la Ville (CNV) en association avec les 3 ans du marché de producteurs !

Lancée en 2021 par la ville, au cœur des incertitudes liées à la crise sanitaire, la démarche du Citoyen Nourrit la Ville, dite « CNV », a aujourd'hui pris de l'ampleur. Depuis son lancement, sept potagers collectifs, un rucher participatif, un jardin partagé en pied d'immeuble, des jardinières de légumes, du partage de jardins entre particuliers, un projet de forêt nourricière et un projet de poulailler collectif ont vu le jour. Plus d'une centaine de bénévoles sont aujourd'hui impliqués dans la démarche.

En cette belle journée festive et ensoleillée, de nombreux mouansoises et mouansois ont répondu au rendez-vous et participé aux activités proposées par les bénévoles du CNV : jeu de piste à la rencontre de potagers collectifs, dégustation de miel, découverte du matériel d'apiculture, création de bacs potager en palette, atelier bouturage, atelier sur les plantes sauvages comestibles, exposition

photos sur les projets du CNV, concours de fruits et légumes insolites, tombola, atelier dessin pour les enfants, grands jeux en bois, musicien, buffet dégustation avec des produits du marché.

Parmi les 23 fruits et légumes en lice pour le concours de fruits et légumes insolites, les haricots kilomètre du potager collectif des Plantiers ont obtenu le plus de votes faisant gagner à leurs cultivateurs un beau panier garni avec des produits du marché !

Comme chaque mercredi, les producteurs étaient eux aussi au rendez-vous avec leurs produits frais, locaux et de qualité : fruits, légumes, pains, œufs, fromages de chèvre, miels, hydrolats, tisanes, socca, gâteaux, tartes, confitures, savons, etc. En 3 ans, le petit marché de producteurs du mercredi après-midi est devenu un lieu de rencontre et un rendez-vous incontournable pour les amateurs de fruits, légumes et produits transformés bio et de qualité. À (re)découvrir chaque mercredi de 16 h à 19 h sur la place de la mairie !





# L'automne dans ton assiette : programme d'activités de la MEAD

Vous souhaitez en découvrir plus sur l'alimentation saine et gourmande avec des astuces simples, connaître des leviers d'action pour une agriculture durable, ou participer à des initiatives locales à Mouans-Sartoux ?

Un programme d'actions à Mouans-Sartoux, accessibles à tous, vous est destiné ! Ce programme à croquer réunit des activités variées, pour tous les âges et tous les goûts, et vous tiendra informé en un seul coup d'œil des actualités croustillantes. Il sera à disposition ou affiché en mairie, au Centre Culturel des Cèdres, et à Mouans Accueil Informations, et sera renouvelé et assaisonné à chaque saison.

Bonne lecture, à consommer sans modération,

L'équipe de la Maison à l'Éducation à l'Alimentation Durable (MEAD).

**Sortie-découverte "autour de l'olive"** – Date et lieu à confirmer  
Visite d'une oliveraie pendant la récolte et dégustation de produits locaux.

## Ateliers "fresque du climat" et autres fresques

Tous les 1<sup>ers</sup> jeudi du mois, 18h30 - 21h30 – Médiathèque

Ces ateliers permettent aux participants de mieux comprendre les enjeux du monde d'aujourd'hui et de demain, tout en passant un moment agréable.

## Festival Alimenterre : projections/débat

13 et 20 Novembre, 19h30 - 22h00 – Cinéma La Strada

13.11 "Du béton sur nos courgettes" – 20.11 "Les agités du bocage".  
Présence d'acteurs locaux engagés pour échanger sur la préservation des terres agricoles, la citoyenneté, les initiatives locales pour une agriculture durable...

## En partenariat avec la ludothèque : soirée jeux alimentation

24 Novembre, 19h30 - 23h00 – La ludothèque

Activités, quizz, jeux de réflexion... Participation de 5 euros pour les non-adhérents, au profit de la ludothèque.

## Atelier et conférence sur le microbiote intestinal

2 et 13 Décembre – Haute Combe

Atelier enfant samedi 02.12, 10h00 - 12h00, manipulation de microscopes. Conférence grand public le 13.12, 18h30 - 20h00.

Inscriptions obligatoires pour toutes les activités. Informations complémentaires et inscription : [www.facebook.com/meadmouans](http://www.facebook.com/meadmouans)  
Contact : [mead@mouans-sartoux.net](mailto:mead@mouans-sartoux.net) - 04 22 10 52 74

D'autres activités en préparation sont  
à découvrir sur notre page facebook !

En attendant de vous retrouver nombreux lors de ces prochains événements, vous trouverez ci-dessous deux idées de recettes anti-gaspi testées et approuvées lors des derniers ateliers cuisine de la MEAD.

**Recettes issues des ateliers  
cuisine MEAD, Mairie de  
Mouans-Sartoux**

**Cookies au pain dur**  
Recette anti-gaspi



**Ingédients**

- 160g de pain dur
- 200g de pépites de chocolat
- 100g de beurre
- 100g de sucre
- 1 œuf
- Une pincée de sel

**Matériel**

- Mixeur
- Saladier
- Casserole
- Cuillère en bois
- Papier cuisson
- Four et Plaque cuisson

### Étapes (20 min)



- Mixer le pain dur jusqu'à obtention d'une poudre fine.
- Faire fondre le beurre à la casserole.
- Verser le beurre dans un saladier avec le sucre et l'œuf et mélanger le tout.
- Ajouter progressivement la chapelure de pain et une pincée de sel, pour obtenir une pâte lisse et homogène.
- Incorporer les pépites de chocolat.
- Former des petites boules avec la pâte et déposez-les sur une feuille de papier sulfurisé.
- Enfourner à 180° pendant environ 10 minutes (surveiller).





### En manque d'inspiration ? Recette coup de pouce!

#### Pesto de fanes de carottes

Recette anti-gaspi



#### Ingrédients

- Fanes d'une botte de carottes 80 g
- 50 g de noix/pignons/amandes
- 50 g de parmesan
- Jus d'1/2 citron
- 1 à 2 gousses d'ail
- 100 g d'huile d'olive
- Poivre

#### Matériel

- Mixeur
- Saladier
- Couteau
- Passoire
- Cuillère
- Presse citron

#### Étapes (10 min)

- Rincer et hacher les fanes de carotte.
- Mixer les fanes, les gousses d'ail, le parmesan, le jus de citron et les noix (pignons ou amandes). Poivrer.
- Ajouter progressivement l'huile d'olive tout en continuant à mixer, jusqu'à obtenir la consistance désirée.
- Verser le pesto dans un contenant, ajouter une fine couche d'huile d'olive sur le dessus de la préparation pour une meilleure conservation. Fermer le contenant et réserver au réfrigérateur.
- Ce pesto se conserve 2 semaines maximum au réfrigérateur.



# Étude Kali Santé : quels effets de l'alimentation sur la santé des enfants mouansois ?

La commune de Mouans-Sartoux est depuis longtemps engagée dans la promotion d'une alimentation favorable pour la santé de ses habitants et notamment des jeunes mouansois. Ainsi elle propose dans les cantines de ses écoles des repas issus à 100% de l'agriculture biologique et équilibrés suivant les recommandations du Programme National Nutrition Santé actuel.

Dans la continuité de son engagement la commune de Mouans-Sartoux porte le projet « Kali Santé : Kids alimentation santé ». Cette étude scientifique a pour objectif d'évaluer l'impact de l'alimentation sur la santé des enfants tant sur le plan de la santé physique et du « bien être » que de la relation à l'alimentation. Kali santé est conduite par les médecins professionnels de santé du Département de santé publique du Centre Hospitalier Universitaire (CHU) de Nice et par un sociologue.

L'objectif est d'évaluer les bénéfices de leur alimentation pour la santé des enfants en prenant en compte l'alimentation à leur domicile et dans les cantines des écoles.

L'étude aura lieu sur l'année scolaire 2023-2024 grâce à la participation des familles des enfants des classes de CP à CM2 des 3 écoles de Mouans-Sartoux (Aimé Legall, François Jacob et l'Orée du Bois).

Les familles participeront en répondant à des questions et en donnant leur accord pour que leurs enfants participent à l'étude. La participation des familles sera complètement volontaire et les résultats totalement anonymes. Concrètement, un questionnaire en ligne leur permettra d'indiquer leurs habitudes alimentaires à domicile et leur rapport à l'alimentation ainsi qu'un ensemble de facteurs qui entrent en jeu pour la santé des enfants.

Pour les familles participantes, la taille et le poids des enfants seront relevés par des professionnels de santé (médecins et infirmières) pendant le temps scolaire sur l'année 2024. Ces relevés de données se feront sous la supervision du médecin investigateur principal de l'étude du CHU de Nice. En complément, des temps d'échanges avec le sociologue seront proposés pour les familles qui le souhaitent.

Les familles pourront échanger et questionner le médecin du CHU responsable de l'étude lors de temps d'information ou par email à une adresse dédiée au projet. Si vous souhaitez plus d'informations sur ce projet, vous pouvez contacter la MEAD : [mead@mouans-sartoux.net](mailto:mead@mouans-sartoux.net) ou 04 22 10 52 74





## ENFANCE / JEUNESSE

# Sensibilisation à la sécurité routière : une leçon cruciale pour les enfants

La sécurité routière est un sujet d'une grande importance et sensibiliser les enfants dès leur plus jeune âge est essentiel pour leur sécurité et celle des autres.

Une intervention réalisée dans le cadre des activités de l'accueil de loisirs du mercredi a ainsi permis à un groupe d'une quinzaine d'enfants de participer à une activité éducative et ludique axée sur la sécurité routière. Pour clore la séance, les enfants ont reçu un diplôme de petits ambassadeurs de la sécurité routière attestant leur participation active à cette journée de sensibilisation.

Espérons que cette expérience contribuera à réduire les accidents de la route impliquant des enfants et à faire de nos rues un endroit plus sûr pour tous !



## Encore un bel été pour les ados !



Sortie rivière, Aqualand, sports, nuitées, création de repas, tournoi de jeux vidéos... autant d'activités qui ont pu être proposées lors des vacances d'été à « Si t'es Ado » avec une fréquentation avoisinant la quarantaine de jeunes par jour !

Une belle journée inter-centres organisée par la CAPG, avec une soirée piscine et barbecue a même été proposée aux jeunes Mouansois !

Après l'effervescence de la rentrée scolaire, la journée portes ouvertes du 27 septembre a tenu toutes ses promesses puisque ce n'est pas moins d'une soixantaine de jeunes qui ont pu venir découvrir la structure, son équipe ainsi que toutes les activités proposées.

C'est donc une très belle aventure qui continue de s'écrire pour le plus grand plaisir de la jeunesse de notre commune !



# Une rentrée sous le signe de la bienveillance pour les tout-petits à Mouans-Sartoux

La presse a récemment pointé du doigt des dérives inacceptables dans certains établissements privés accueillant les tout-jeunes enfants. Il est important de rappeler qu'il ne s'agit que de quelques établissements identifiés dans lesquels les logiques de rentabilité ont pris le pas sur la qualité du service. Notre commune propose un service public de puériculture, porté par le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS), où le bien-être de l'enfant est au cœur du dispositif. Nous pouvons compter sur l'engagement permanent de l'ensemble des personnels qui sont diplômés et qualifiés pour assurer l'épanouissement le plus harmonieux possible de nos tout-petits.



L'accompagnement des familles est aussi une priorité du CCAS : le guichet unique permet de choisir un mode d'accueil adapté, qu'il soit collectif, familial, régulier ou occasionnel, une professionnelle de la petite enfance aidant à faire ce choix. Avec la crèche de Grand Jardin, la crèche des P'tits Bouts en Train et le service d'accueil familial, il est possible de trouver la solution la plus adaptée pour chacun des ménages en recherche d'un mode de garde. Cette année, ce sont donc 53 nouveaux enfants accueillis dans les différentes structures qui permettent de répondre à la quasi-totalité des demandes des familles mouansoises. Un espace d'accueil parent-enfant est aussi gracieusement mis à disposition des enfants de moins de 6 ans accompagnés d'un adulte pour partager un moment de jeu et de détente. Enfin, est-il nécessaire de rappeler que les tout-petits qui fréquentent les crèches de notre commune bénéficient de repas 100 % bio, concoctés sur place et exclusivement avec des produits locaux !

## ENVIRONNEMENT

### Un point sur l'eau

Cette année 2023 s'est poursuivie dans un contexte de déficit de cumul pluviométrique, 30 à 55% de moins par rapport à la normale sur l'ensemble du Département des Alpes Maritimes, avec un été marqué par des températures estivales de + 2°C des normales saisonnières. La conjugaison de ces deux éléments se traduit par des assècs en anticipation de près de 4 mois, un niveau global des nappes aquifères inférieur de 60% par rapport aux niveaux habituels ainsi que des niveaux de nappes profondes historiquement bas.

Il nous faudra plus de 2 ans de pluviométrie normale pour pouvoir recharger les nappes profondes.

Fort heureusement, à Mouans-Sartoux l'implication de tous, de la population, des entreprises, de la collectivité a permis de réduire considérablement la pression sur la ressource, avec des consommations en diminution de 20 à 30% selon les secteurs de la commune.

MERCI de votre implication, MERCI de vos efforts, traduits notamment par l'installation dans les foyers des kits économiseurs performants

d'eau, mis gracieusement à disposition par Eaux de Mouans, auprès de l'accueil de la Mairie et de partenaires tels que la MCE, le CCAS... Quelques kits sont encore mis à disposition auprès des accueils de la Mairie et d'Eaux de Mouans.

Plus que jamais c'est une prise de conscience qui nous a permis de passer ce « cap », avec un scénario climatique qui risque de se reproduire dans les prochaines périodes, nous devons apprendre à mieux maîtriser nos consommations, à préserver la ressource qui n'est pas infinie !





## SPORT

# La compagnie des Archers du Parc : bilan de saison

Les Mouansois étaient bien présents à Ruse en Bulgarie, du 16 au 18 septembre 2022, pour la Coupe d'Europe des clubs. L'équipe de division nationale 1 était coachée par Thomas Naglieri (olympien en 2004). Il a su diriger son équipe : Sam Herlicq, Thibault Fioretti et Anthony Lefebvre pour aller chercher la 3<sup>ème</sup> place, une jolie médaille de bronze en Coupe d'Europe de Club !

Sélection en coupe d'Europe de Club en 2023 du 7 au 8 octobre à Belgrade en Serbie - 7<sup>ème</sup>

Nos installations nous permettent de proposer 3 disciplines : en 2023

- tir en salle 18m (octobre à Mars) sélectif aux championnats de France Six archers sélectionnés.
- tir TAE (olympique) de 30m à 70m (mars à septembre) sélectif aux championnats de France.
- tir campagne (parcours de 24 cibles en forêt) sélectif au championnat de France.



En 2023 :

- équipe femmes 14<sup>ème</sup> (en 2024 division nationale 2)
- équipe hommes 7<sup>ème</sup> (maintien en division nationale 1)
- équipe nationale U18/U21 (cadets/junior) à Riom – classée 15<sup>ème</sup>
- équipe double mixte sénior 15<sup>ème</sup> et jeunes 15<sup>ème</sup> à Riom
- équipe régionale adulte arcs à poulies à Carpentra : 7<sup>ème</sup>

Discipline campagne : championnat de France à Lans en Vercors  
4 médailles :

- Marie Noëlle Baillion senior : 3<sup>ème</sup> bronze
- Marion Dupin senior : 2<sup>ème</sup> argent
- Jade Leclercq senior : 2<sup>ème</sup> argent
- Luna Menardo (junior) 2<sup>ème</sup> argent

Sélectionnés en équipe de France au championnat d'Europe en Italie à San Sicario Alto du 15 au 22 septembre 2023 :

- Luna Menardo-Guzman – junior, vice championne d'Europe
- Sam Herlicq – sénior, termine 7<sup>ème</sup>

Championnat de France équipes tir campagne hommes et femmes du 9 au 10 septembre 2023 à L'Union (Nouvelle Aquitaine) : équipe hommes 11<sup>ème</sup> – équipe femmes 14<sup>ème</sup>





## CULTURE

# 6<sup>ème</sup> édition de Faites des Sciences à Mouans-Sartoux !

Les sciences qu'elles soient humaines, économiques et sociales ou dites dures sont au coeur des enjeux sociétaux, de la transition écologique, à la gestion des pandémies comme à la compréhension des conflits. La manifestation nationale de la fête de la science est une des occasions annuelles de mieux comprendre le monde au travers d'évènements ludiques, interactifs, quelque fois pointus.

Durant toute une semaine, Faites des Sciences à Mouans-Sartoux a proposé un ensemble varié d'évènements en lien avec le territoire et les associations mouansoises : médiations art & science à l'Espace de l'Art Concret



pour les scolaires, visite de la station d'épuration par la Société des Eaux de Mouans, Rallye Astro dans le village animé par le club photo de Mouans, atelier hand fit et nutrition du sportif avec le HBMMS, atelier découverte de la lutte contre les insectes ravageurs avec Fleurs d'exception du pays de Grasse ou de la vie du sol avec la MEAD.

Les institutions scientifiques étaient également présentes pour sensibiliser aux sciences du numérique (Terra Numerica), à la physique des ondes et de la matière (Institut de Physique de Nice), à la chimie des arômes et des cosmétiques (master FOQUAL).

Lancement de fusées à eau, fabrication de cadran solaire, découverte d'un plateau de radio, escape game et serious game, conférence sur le temps dans la science fiction, projection/échange autour de la science de l'apnée, exposition, initiation à la proprioception, atelier microscopie... autant d'autres propositions qui ont ravi petits et grands. Merci à tous les participants pour cette belle édition et à l'année prochaine !

L'équipe de Faites des Sciences à Mouans-Sartoux tient à remercier chaleureusement le magasin la Vie Claire, le comité des fêtes de Mouans-Sartoux, le restaurant le Délice des Filles et la Société Française de Physique pour leur précieux soutien financier.

## Colloque Art Science Pensée

Scientifiques, artistes, médecins, économistes, psychiatres... se sont réunis et ont délivré leurs savoirs et leurs dernières découvertes, lors du 33<sup>ème</sup> Colloque Art Science Pensée qui s'est déroulé du 8 au 10 septembre, sur le thème Art Regard Cerveau.

Parmi les personnalités présentes : le neuropsychiatre Boris Cyrulnik, le spécialiste du cerveau Jean-Pierre Polydor, l'écrivain Max Potty ou encore la neurobiologiste Alice Guyon.





# Quel merveilleux 36<sup>ème</sup> festival du livre !

Une foule immense, intéressée, détendue, venue en famille souvent, allant d'un espace à l'autre, accompagnée sur le boulevard piéton par de joyeuses fanfares, des numéros de cirques, des spectacles en plein air, du slam. Que du bonheur dans les yeux du public, des auteurs et autrices, des exposants, des bénévoles !

Des compagnies d'enfants ont pris d'assaut le nouvel espace jeunesse et BD dans un enthousiasme réjouissant, - plus de 7000 jeunes ont participé aux rencontres et animations scolaires proposées gratuitement- les salles de débats et rencontres ont fait le plein, les spectacles dans le parc du château aussi.



Savez-vous que la scène littéraire a été filmée par le BTS Carnot, de même que les spectacles du parc du château et que vous pouvez revoir sur FB tout ce que vous avez manqué ?

Des débats graves sur la situation du monde et des échanges littéraires animés ont fait vivre le thème Dessine-moi la paix. Il était plus que jamais nécessaire de faire vivre ce mot Paix au vu des événements tragiques qui ont lieu dans le monde ces temps-ci.

Nous gardons l'espoir d'un monde meilleur et plus que jamais tous ensemble, avec la culture et l'éducation, les livres et les films, les échanges, nous avons à favoriser la réflexion sur le monde tel qu'il est.

**Merci à chacun et chacune de vous d'avoir participé à cette réussite.**

Merci aux Mouansoises et Mouansois, riverains du festival, qui acceptent les contraintes du boulevard piétonnisé. Avec la réorganisation des espaces, nous avons libéré le parking de la laiterie et simplifié la circulation dans la Grand-Pièce. Nous avons réorganisé

aussi l'accueil des nombreux bus scolaires du vendredi et libéré l'occupation du parking de la gare.

Merci à tous nos partenaires, aux scènes départementales qui nous offrent des spectacles pour tous les publics et que nous vous offrons ensuite.

Merci aux écoles et formations, comme le Lycée de Croisset, la Faculté des métiers de Cannes, qui nous aident dans l'accueil des élèves et du public, l'école de journalisme, le BTS audiovisuel du lycée Carnot Cannes.

Un immense merci aux services municipaux, qui prennent tous une part de l'organisation, à la médiathèque, au cinéma La Strada, aux restaurants La cantina et Le Café Terrasse qui ont accueilli le nouveau Bistrot des auteurs.

Et bien entendu mille fois merci à nos 300 précieux et enthousiastes bénévoles coordonnés par Georges Vallette !

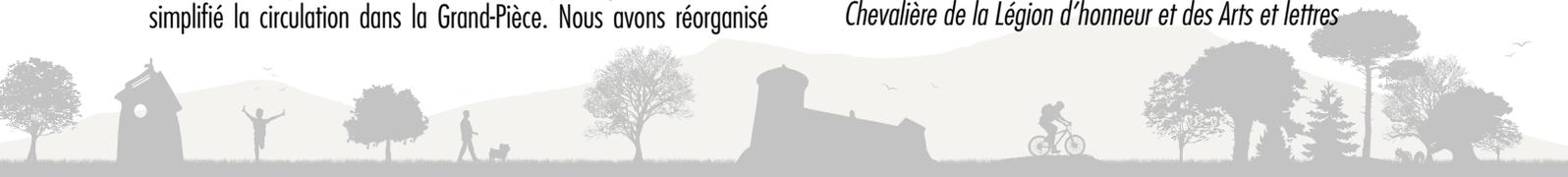
Enfin, une infinie reconnaissance pour la petite équipe du centre culturel, dynamique et motivée, imaginative, qui organise le festival chaque année : Vincent Corbier, Claire Baroni, Clément Morlot, Caroline Brichard, Vanessa Patucca Bourgeois, Veronique Grosso, Laurence Madre et Fathie Hammouche. Sans oublier nos stagiaires ou apprenties Aïssia Bonnot et Enzo Macaut.

Cette équipe ne s'occupe pas que du Festival du livre ! Elle organise aussi les grands moments de la vie culturelle de Mouans-Sartoux, toute l'année.

Rendez-vous au 37<sup>ème</sup> FESTIVAL DU LIVRE DE MOUANS-SARTOUX !  
4-5-6 octobre 2024

Avec toute l'équipe du Festival et les 300 bénévoles,

Marie-Louise Gourdon  
Créatrice et commissaire du Festival du livre  
Chevalière de la Légion d'honneur et des Arts et lettres





# Un retour dans les années 70-90 !

Pour cette très belle 11<sup>ème</sup> édition, Le Festival Re-play a accueilli plus de 3 000 personnes durant deux jours. Une proposition très large autour du jeu vidéo ancien ou récent en libre accès et avec de nombreux concours. Mais aussi des stands de vinyles, sabres lasers, figurines, flippers, la présence de Ghostbusters et les vrais de vrais Jacky, Cyril Drevet, Gaël Mectob !



De nombreux adultes ont pu partager leurs souvenirs d'enfance avec les jeunes, un festival intergénérationnel composé de découverte pour certains et de nostalgie pour d'autres !



# Le temps qui passe... sur le MUR de Mouans

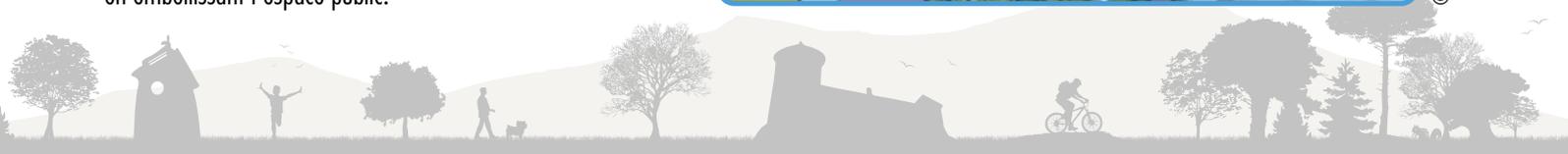
Durant trois jours, l'association « Unwhite it » a eu le privilège d'accueillir l'artiste Kesadi pour créer une œuvre sur le MUR de la ville, intitulée « Le Temps qui passe ».

L'inauguration de cette performance artistique, visible jusqu'à la fin du mois de novembre, a été réalisée en collaboration avec l'association « Playtime Project ». Cette dernière a proposé dans sa « Playtime Box » (une caravane des années 70) durant les trois jours du Festival du Livre une exposition en petits formats de Kesadi, intitulée « Sans Filtré ».

Son message, à la fois puissant et subtil, invite les spectateurs à réfléchir sur le monde qui les entoure. La fresque « Le Temps qui passe » est un rappel saisissant de l'impact de l'art dans notre société, encourageant le dialogue sur des enjeux cruciaux tout en embellissant l'espace public.



©Guillaume Bercoud





# Exposition Lucioles, lire et jouer avec les Trois Ourses dans la collection du Cnap

30.09.23 – 19.05.24

Commissariat : Sandra Cattini, responsable de la collection Design et Arts décoratifs au Cnap et Fabienne Grasser-Fulchéri, directrice de l'eac.

Exposition coproduite avec le Centre national des arts plastiques (Cnap)

Artistes : Ianna Andréadis, Marion Bataille, Mauro Bellei, Remy Charlip, Paul Cox, Louise-Marie Cumont, Sophie Curtil, Milos Cvach, Sonia Delaunay, Dobroslav Foll, Keith Godard, Tana Hoban, Coline Irwin, Elisabeth Ivanovsky, Ronald King, Katsumi Komagata, Vladimir Lebedev, El Lissitzky, Julien Magnani, Enzo Mari, Fanette Mellier, Bruno Munari, Kazumasa Nagai, Nathalie Parain, Alexandre Rodtchenko, Pierre Sala, Kurt Schwitters, Luigi Veronesi

*Lucioles* signe le deuxième volet de la collaboration entre le Centre national des arts plastiques (Cnap) et l'eac.

Le Cnap a récemment fait entrer dans sa collection des ensembles importants ayant trait au design graphique, dont notamment le fonds de l'association des Trois Ourses autour du livre artistique pour enfants, ainsi que le programme d'animation touristique et culturelle pour les autoroutes de Jean Widmer. Fort des liens que ces deux ensembles tissent avec l'art concret, l'eac a invité le Cnap à collaborer sur la conception de deux expositions, deux temps forts autour du graphisme et de la collection design graphique du Cnap.

Après l'exposition Jean Widmer, *Du concret au quotidien*, c'est au tour du fonds des Trois Ourses d'être présenté, en regard d'œuvres de la collection design du Cnap.

L'association Les Trois Ourses (1988-2018) a pour objet principal l'éducation artistique des enfants en mettant le livre au centre de leurs réflexions. Elle s'appuie pour cela sur le travail fondateur de Bruno Munari qui, comme Gottfried Honegger, porte une attention particulière aux enfants et à la pédagogie de l'art. Les œuvres présentées témoignent de l'inventivité des approches plastiques ainsi que de l'exploration de la matérialité du livre par les artistes et graphistes.

Le livre entre alors en mouvement, rayonne, animé tantôt par la ligne du dessin (Lissitzky, Cvach, Komagata...), tantôt par un jeu de plis, de plans, voire de volume (Rodchenko, Bataille, Cox, Komagata...), tantôt encore par le bruissement des matières dont sont faites ses pages (Munari, Curtil, Godard...). Les propriétés matérielles du livre mettent en valeur le caractère cyclique d'ouvrages qui n'ont plus ni début ni fin, reliés par un simple anneau (Mari, Cvach, Cox, Komagata...), ou bien le point d'équilibre d'une balance à chaque pli du leporello de *L'Altalena* de Mari.

**eac.**

Centre national des arts plastiques  
Coproducteur de l'exposition

Espace de l'Art Concret  
Centre d'art contemporain d'intérêt national  
Donation Albers-Honegger  
Château de Mouans  
06370 Mouans-Sartoux  
espaceartconcret.fr

**Exposition**  
**Lucioles**  
Lire et jouer avec Les Trois Ourses  
dans la collection du Cnap

**30.09.23 → 19.05.2024**

Par-delà les mots ou la lettre, l'objet-livre, dans la filiation de l'Art concret, se transforme en ouvrant des espaces sensibles par la composition (via la couleur, la typographie et le dessin), mais aussi par les qualités du papier lui-même (sa texture, son grammage, les percées qu'offrent découpes et transparences dans leur superposition...) et invite enfants et adultes à de multiples découvertes et réflexions sur ce qu'est un livre.

Le parcours de l'exposition présente une sélection d'œuvres issues du fonds des Trois Ourses qui dialoguent naturellement avec d'autres œuvres de la collection design du Cnap, comme notamment la série d'affiches *Dans la lune* de Fanette Mellier qui, telle une frise, dévoile la lueur de la lune qui croît, puis décroît, et éclaire toute l'exposition. L'exposition offre une plongée dans l'imaginaire créatif et merveilleux de cette collection riche de nombreux ouvrages.





## VIE MUNICIPALE

# Compte-rendu du conseil municipal du 28 septembre

Un ordre du jour peu chargé lors du précédent conseil municipal qui s'est tenu le 28 septembre.

Après l'accueil d'un nouveau membre, M. Van Den Reysen qui remplace Mme Raibon démissionnaire, le Conseil Municipal s'est prononcé sur des délibérations relatives aux domaines suivants :

### Affaires générales.

- Modifications des membres siégeant dans les commissions municipales et les comités consultatifs.
- Dénomination d'un rond point chemin de la Font des Fades « Rond-point des marâchers ».
- Désignation de Mme Patricia Charrier comme nouvelle représentante de la commune au Conseil d'Administration de l'Espace de l'Art Concret.

**Enfance.** Convention fixant la répartition de charges de fonctionnement avec la commune du Tignet.

### Juridique.

- Précisions sur le devenir des stationnements et de l'arrêt de bus sur l'emprise foncière du projet d'hôtel d'entreprises dans le parc de l'Argile.
- Cession d'un bien communal sis au 165 chemin de la Côte.

**Urbanisme.** Approbation des orientations relatives à la poursuite du projet de rénovation issues du diagnostic de l'étude urbaine et des concertations sur le Centre ville.

**Finances.** Garantie d'emprunt accordée à la Société d'Économie Mixte Locale Eaux de Mouans pour son programme d'investissement défini dans le contrat de concession.

## La parole aux élus

### Liste d'Union pour la gestion municipale

Le projet de loi de finance 2024 est en préparation mais les associations d'élus s'inquiètent de voir la baisse des moyens financiers se poursuivre alors que les charges sur les collectivités augmentent et que la recentralisation est toujours aussi présente.

Malgré des aides qui peuvent être obtenues ponctuellement, les communes vont perdre progressivement leur capacité d'investissement nécessaire au maintien de la qualité des services rendus à la population mais aussi essentielle pour assurer une transition écologique efficace et rapide dans les territoires. Il est essentiel de faire entendre la voix des communes qui, rappelons-le, jouent un rôle essentiel dans la cohésion et l'unité de notre nation.

Pierre ASCHIERI

### Liste « Mouans-Sartoux avec Passion »

Le 16 octobre 2020, pour avoir voulu enseigner à ses élèves de quatrième, la liberté d'expression, Samuel PATY, professeur d'Histoire/Géographie mourrait décapité par un terroriste islamiste. 3 ans plus tard, Dominique Bernard, enseignant dans un lycée d'Arras était à son tour la victime d'un attentat, dans d'atroces circonstances...

L'auteur, lui aussi, un russe d'origine tchéchène, est fiché S pour radicalisation islamiste. Qui peut comprendre qu'il se trouve encore en France et qu'il n'ait pas été expulsé ? Passés la sidération et l'effroi, c'est la colère qui domine... Trop de temps perdu et de vies innocentes fauchées injustement... Notre école et tous ceux qui la font vivre doivent être protégés face à ces ennemis de l'intérieur qui haïssent ce que nous sommes. La sécurité des Français avant tout !

Christophe CHALIER

### Liste « Participe Présent »

La mairie impose un urbanisme d'opportuniste conduisant à surdensifier certains secteurs en négligeant la prise en compte de la mobilité douce, les bonnes conditions permettant de développer une qualité d'habitat (vue, intimités). Nous découvrirons en fin de chantier ce que la Mairie impose aux citoyens. PP s'inquiète des dispositions prises pour la mutation du centre-ville. Se déplacer de Mouans-Sartoux à Sophia Antipolis devient de plus en plus difficile avec la suppression de la ligne directe 665 remplacée par la ligne 29 à partir de Tournamy...

Il reste le vélo mais les pistes cyclables dans le centre-ville se réduisent à quelques coups de peinture au sol. À quand au minimum des plots pour un petit peu de protection ? Quand est-ce que la sécurité de la corniche Benard va être prise en compte pour les cyclistes qui l'empruntent tous les jours ? Quelle est la politique globale de la mairie vis-à-vis de la mobilité ?

Laurent VAN DEN REYSEN





# Des mouansoises et mouansois récompensés pour leur engagement professionnel

La Médaille du Travail est une distinction honorifique qui illustre l'importance du travail et du dévouement. Les récipiendaires de la Médaille du Travail sont sélectionnés pour leurs années de service, leur expertise professionnelle et leur impact positif sur l'entreprise. Parmi les mouansois et mouansoises récompensés par cette distinction pour cette année, nous avons décorés :

## Médaille d'argent ( 20 ans )

Mme Catherine CHANDONNAY, Mr Alain MARCONCINI

## Médaille vermeil ( 30 ans )

Mme Sylvie HAYOUN

## Médaille d'or ( 35 ans )

Mr François DJEGHRIF, Mr Bénito SERRANO

## Médaille grand or ( 40 ans )

Mme Noëlle NEMRI, Mr Bruno QUAGHEBEUR, Mr Roger LARCHER

## Médaille grand or plus

Mr Patrick ATTALI

Ces administrés récompensés par la Médaille du Travail sont un exemple inspirant pour toutes et tous, démontrant que le dévouement et le travail sont des valeurs qui méritent d'être célébrées et qui méritent toute notre gratitude et notre respect. Bravo !



### LISTE DES MÉDAILLÉS MAIRIE

#### Médaille d'argent ( 20 ans )

Mme ALBERTINI Christel ( Service Enfance )  
M. APERS Frédéric ( Service Restauration )  
Mme CASAGRANDE Chantal ( Service Restauration )  
Mme COMAS Sandra ( Police Municipale )  
Mme FEMIA Marie-José ( Service Entretien )  
Mme HONORE Sylvie ( Service Population )  
Mme LEMALLE Sandra ( Service Restauration )  
M. MACIEJEWSKI Stéphane ( Service Enfance )  
M. MEUNIER Christophe ( Police Municipale )  
Mme NEMRI Sandrine ( Service Restauration )  
Mme PEYRONNET Magali ( Service Enfance )

### LISTE DES MÉDAILLÉS CCAS

#### Médaille d'argent ( 20 ans )

Mme REBUFFEL Sandrine ( Service Petite Enfance )

#### Les retraité(e)s 2023 :

Mme LANZA Hortense ( Services Techniques )  
M. SUPRANO Antoine ( Services Techniques )  
M. NOGUES Jean-Michel ( Service Bâtiment et logistique )  
Mme CRULLI Sylvie ( Service Restauration )

M. SALINGUE David ( Service des Sports )

Mme SOALHAT Coralie ( Service Enfance )

M. SUPRANO Antoine ( Service DST )

M. TOSI Sébastien ( Service DST )

#### Médaille vermeil ( 30 ans )

Mme ROSSO Marianne ( Service des Finances )

M. THORE Jean-Philippe ( Service des Finances )

#### Médaille d'or ( 35 ans )

M. CHARAVIA Fernando ( Police Municipale )

Mme CRULLI Sylvie ( Service Restauration )

M. MORENO Sylvain ( Service DST )

Mme PASTORELLI Michèle ( Service Urbanisme )

#### Médaille vermeil ( 30 ans )

Mme POETTO Florence ( Service Petite Enfance )

Mme FEMIA Marie-José ( Service Entretien )

Mme CHIARI Sylvie ( Service Enfance )

M. PROUST Jean-Luc ( Service Police Municipale )

M. BAGNIS Antoine ( Service Environnement )





# Cérémonie d'hommage aux Harkis

Autorités civiles et militaires, porte-drapeaux, représentants d'associations, élus des villes de Mouans-Sartoux, Grasse, Mougins, Villeneuve-Loubet, collégiens de la Chênaie et de nombreux Mouansois ont assisté le 25 septembre à la cérémonie départementale d'hommage national aux harkis et aux membres des forces supplétives, place des Anciens-Combattants à Mouans-Sartoux.

Ali Amrane, président du collectif départemental des associations de Harkis, Pierre Aschieri, maire de Mouans-Sartoux et



vice-président de la Communauté d'agglomération du Pays de Grasse, Marie-Louise Gourdon, conseillère départementale, Philippe Tabarot, sénateur des Alpes-Maritimes, se sont succédés au pupitre avant que Jean-Claude Geney, sous-préfet de Grasse représentant le Préfet des Alpes-Maritimes ne clôture cette commémoration par la lecture du message de la secrétaire d'État chargée des Anciens combattants, Patricia Miralles.

## TRAVAUX

# Des travaux d'accessibilité au château

Le château de Mouans-Sartoux est un des derniers bâtiments de la commune recevant du public qui n'était pas aux normes en terme d'accessibilité.

Des travaux visant à rendre le château pleinement accessible à tous les visiteurs, quelle que soit leur mobilité, vont être entrepris ces jours-ci pour une durée d'au moins 5 mois.

Comme c'est souvent le cas avec de tels projets, les travaux engendrent des perturbations temporaires. De ce fait, l'accès aux salles du rez de chaussée du château de Mouans-Sartoux sera restreint pendant la durée des travaux.

Des solutions de remplacement ont été proposées aux associations qui utilisent habituellement ce lieu.





## HOMMAGE

# Liliane Buffart nous a quittés

Notre commune est en deuil, Liliane Buffart nous a quittés. Liliane allait paisiblement vers ses 90 ans, toujours vaillante, à l'écoute, sensible aux autres. Liliane a passé sa vie au service de notre commune, d'abord investie dans l'association des parents d'élèves où elle occupera le poste de présidente, elle rejoindra en 1983 l'équipe municipale aux côtés d'André Aschieri qu'elle accompagnera jusqu'à ce qu'il quitte la vie politique et elle restera ensuite au Conseil Municipal jusqu'en mars 2020. 37 ans au service de la commune. Durant toutes ces années de mandat, elle a été membre du Conseil d'Exploitation de la Régie des Eaux et s'est occupée en particulier de la gestion des marchés, en faisant toujours preuve d'un dévouement sans limite au service du bien collectif. D'une fidélité et d'une loyauté absolue, elle aura été de tous les combats, contre les hypermarchés, contre l'implantation d'Ikea et contre le projet d'autoroute A8 bis qui devait défigurer la forêt communale.

Toujours prête à rendre service, très engagée dans la vie associative, elle était, il y a encore peu, une bénévole active du festival du livre. Nous garderons tous en mémoire son sourire affectueux et sa gentillesse, ne se plaignant jamais de rien, elle avait avant tout le souci des autres.



Une belle personne dont la perte nous plonge dans une immense tristesse.

Nos pensées les plus affectueuses vont vers ses enfants, Mireille, Eliane, Marc, Claude, Monique et Isabelle et ses nombreux petits et arrière-petits enfants.

## SOUTIEN

# Toundra et Alaska resteront en captivité...



C'est la tristesse et l'incompréhension qui ont envahi Joëlle et Daniel Hirsh à l'annonce du jugement rendu par la cour d'appel d'Aix-en-Provence. Daniel et Joëlle ne retrouveront pas leurs louveteaux Alaska et Toundra qu'ils ont élevés pendant des mois, ils resteront dans un parc animalier.

S'il n'est pas permis de commenter une décision de justice, il nous est possible de partager la peine et la douleur de Daniel et Joëlle qui ont partagé leur quotidien avec les deux louveteaux pendant des mois leur apportant soin et amour. Ils avaient aussi commencé le long et complexe apprentissage nécessaire pour les former à la recherche de personnes perdues.

Depuis plus de 30 ans, Joëlle et Daniel ont possédé des loups et nous les connaissons bien à Mouans-Sartoux. Nous savons quelle est leur implication, leur engagement et surtout leur attachement pour tous les loups qu'ils ont élevés. Les voilà séparés d'Alaska et Toundra, nous ne pouvons que les soutenir dans ce moment de tristesse, de peine et d'incompréhension qui les envahit... Mais Daniel et Joëlle n'abandonneront pas le combat, ils mettront tout en œuvre pour faire reconnaître leur bonne foi et le bien-fondé de leur démarche.





## AGENDA

### 40<sup>e</sup> Foire aux santons

DU 3 NOVEMBRE AU 24 DÉCEMBRE – 14H-18H  
MÉDIATHÈQUE, CINÉMA LA STRADA  
ENTRÉE GRATUITE

La Foire aux santons de Mouans-Sartoux est la plus ancienne et la plus importante foire du département des Alpes-Maritimes.

Elle accueille chaque année plus de 8 000 visiteurs et 23 santonniers de Provence : L'AM santonnaire, Lise BERGER, BJM, Alice BERTOZZI, Stéphane CAMPANA, CARBONEL, CAVASSE-FERY, COLETTE, Daniel COULOMB, DIDIER, Maryse DI LANDRO, FLORE, FOUQUÉ, Paul GARREL, TRUFFIER DAUZON, Martine GAUSSEN, Gilbert GUEBEY, Jean-Pierre MARINACCI, PIERRISNARD, Françoise MASSA, CREAVELINE, Eliane SMIGLIO, Patrick VOLPES.

Des milliers de santons de toutes tailles, de la puce de 2 cm jusqu'au santon de 40 cm, des centaines d'accessoires de crèche, des santons à peindre, des livres...

Exceptionnellement, la Foire aux Santons de Mouans-Sartoux sera ouverte :

– Le 2 et 3 décembre de 10h à 12h30 et 14h à 18h dans le cadre du Marché de Noël équitable de la MCE

– Le 10 décembre de 10h à 18h dans le cadre du Marché de Noël

Renseignements : 04 92 92 47 24

Nouveau cette année : nous exposons les photos de vos plus belles crèches à l'entrée de la Foire aux santons, côté médiathèque ! Envoyez vos réalisations par mail à l'adresse : [comfestival@mouans-sartoux.net](mailto:comfestival@mouans-sartoux.net)

**Mouans-Sartoux**

**40<sup>e</sup> Foire aux santons**  
avec 23 santonniers de Provence

du 3 nov au 24 déc  
médiathèque - La strada  
tous les jours 14h - 18h

entrée gratuite

Une organisation du Centre Culturel des Cèdres - Tél. : 04 92 92 47 24

**MOUANS-SARTOUX**

**EN NOVEMBRE**  
**À LA MÉDIATHÈQUE**

AU PROGRAMME :

- Présentations d'albums jeunesse coups de cœur
- Lectures partagées avec Marguerite et Marguerote
- Découverte de la technique de linogravure
- Apprendre à coder avec le robot Thymio
- Atelier de broderie - Filons ensemble !
- Atelier d'illustration
- Fresque du climat
- ...

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS

Médiathèque de Mouans-Sartoux  
04 92 92 43 75 / la-mediathèque@ccs  
201 Av. de Cannes, 06370 Mouans-Sartoux

Spectacle audiovisuel organisé par le PHOTO CÔTE MARITIME

**DIAPOFOLIES**  
33<sup>e</sup> édition

Entrée gratuite

**24 novembre 2023**  
20h30 salle Léo Lagrange  
**MOUANS - SARTOUX**

USPPA, CCE, ANGEVILLE, ROBERTET, Blh, Fragonard





**MOUANS-SARTOUX**

*Après-midi  
dansant*

**Dimanche  
12 novembre 2023**

15h - 18h  
📍 salle Léo Lagrange

Madisson, batchata, salsa,  
cha-cha-cha, begin, cumbia...

Organisé par L'Accordéon Club Cannes La Bocca Mouans-Sartoux  
Réservation Mouans Accueil Infos : 04 93 75 75 16 / 06 10 67 76 75 - Entrée 12 €

## Après-midi dansant

DIMANCHE 12 NOVEMBRE – 15H-18H

SALLE LÉO LAGRANGE

ENTRÉE : 12€

Vous avez dansé tout l'été au Bal du samedi soir de la place de l'église ? L'Accordéon Club vous invite à prolonger le plaisir en vous donnant rendez-vous pour un moment chaleureux d'échange et de partage entre toute les générations autour de la musique et de la danse à l'occasion d'un après-midi dansant le 12 novembre prochain.

Réservation Mouans Accueil Informations :

04 93 75 75 16 / 06 10 67 76 75

## « AMADEUS last project, requiem intime »

DIMANCHE 19 NOVEMBRE 17H

EGLISE ST ANDRÉ

BILLET EN VENTE LE SOIR DU CONCERT

( 20€, 10€, -10 ANS GRATUIT )

« Amadeus Last Project, Requiem intime » est une création mondiale innovante et jamais exécutée.

Interprétée par le talentueux quatuor à cordes XAMEO et accompagnée de quatre chanteurs solistes de renommée internationale.

C'est une expérience sonore qui vous transporte au cœur de la musique et de l'âme de Mozart, dans son intimité. Car en effet, le Requiem est sa dernière œuvre, qu'il a écrite dans sa chambre, sur son lit de mort.

Billetterie : [my.weezevent.com/amadeus-last-project](https://my.weezevent.com/amadeus-last-project)

M.G.ART PRÉSENTE

**AMADEUS**  
*Last Project*

**REQUIEM INTIME**

DE MOZART SUR UN  
ARRANGEMENT DE  
PETER LICHTENTHAL

INTERPRÉTÉ PAR LE  
QUATUOR XAMEO  
ÉT 4 CHANTEURS

**Dimanche  
19 Novembre à 17H**

Eglise St André -  
Mouans Sartoux.

RESERVATION  
SCANNEZ LE  
QR CODE

BILLETS EN VENTE LE SOIR  
DU CONCERT  
TARIFS : ADULTES 20€  
MOINS DE 18 ANS : 10€  
MOINS DE 10 ANS : GRATUIT  
Informations : [www.mgart06.fr](http://www.mgart06.fr)

NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE



## Marché de Noël équitable

SAMEDI 2 & DIMANCHE 3 DÉCEMBRE – 10H-18H  
PARVIS DE LA MÉDIATHÈQUE  
ENTRÉE GRATUITE

Organisé par la Maison du Commerce Équitable (MCE) et par la ville de Mouans-Sartoux, labellisée Territoire de commerce équitable depuis 2009.

Toutes les idées cadeaux présentées parmi l'artisanat et les gourmandises équitables seront l'occasion de soutenir des petits producteurs du monde entier et des échanges plus justes.

À retrouver également à la Maison du Commerce Équitable, 7 rue Pasteur, ouverte :

- tous les matins de 9h30 à 12h30 du mardi au samedi
- tous les après-midi de 15h à 19h du mercredi au samedi

## Noël du Centre Culturel des Cèdres, de l'école de musique Lucien Galliano et de l'Accordéon Club Cannes La Bocca Mouans-Sartoux

SAMEDI 2 DÉCEMBRE – 18H  
SALLE LÉO LAGRANGE  
ENTRÉE GRATUITE

Chants de Noël, spectacle musical par les enfants de l'école de musique de Mouans-Sartoux.

Arrivée du Père Noël qui offrira des friandises à tous les enfants.





## La Fête de la lumière

SAMEDI 9 DÉCEMBRE – 19H  
PLACE DES A. COMBATTANTS  
ENTRÉE GRATUITE

Fanfare, traîneau du père Noël et cortège illuminé par les lampions défilent dans les rues du village, lors de la Fête de la Lumière organisée samedi 9 décembre, à partir de 19h.

Sous le ciel étoilé de la place Jean Jaurès, le Père Noël et les bénévoles distribuent friandises et chocolat chaud, juste avant le tir du feu d'artifice depuis le parc du Château.

Vente de lampions à partir de 19h sur la place des A. Combattants, chocolat chaud offert à tous les participants, place Jean Jaurès.

Information: 04 93 75 75 16

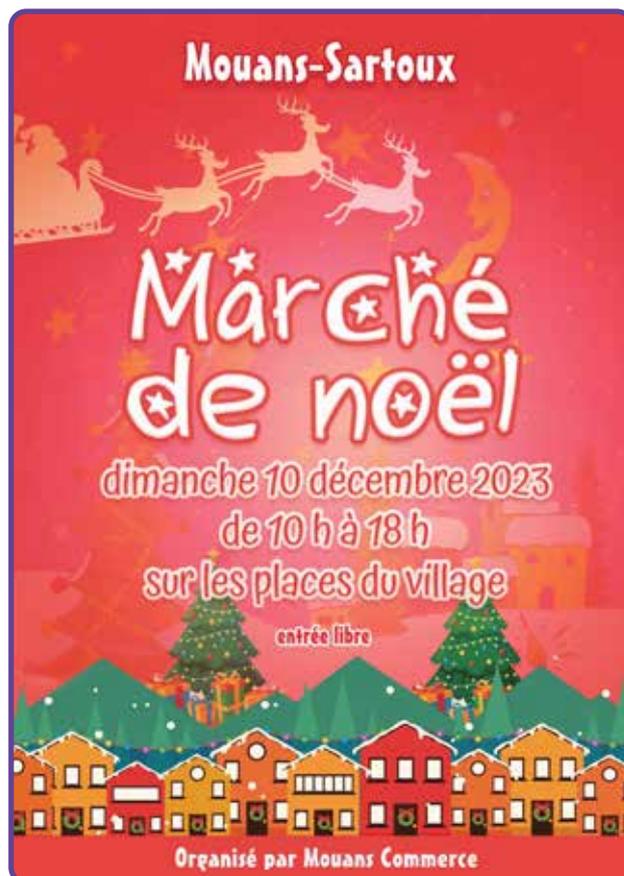
## Le marché de Noël

DIMANCHE 10 DÉCEMBRE – 10H-18H  
SUR LES PLACES DU VILLAGE  
ENTRÉE GRATUITE

Près de 200 exposants proposent une multitude d'idées cadeaux pour les fêtes : bijoux, objets de décoration, bougies, cosmétiques, textiles... mais aussi des gourmandises : miel, confitures, marrons glacés, bières, fromages, charcuterie... sans oublier les animations avec la présence tant attendue du Père Noël !

Rendez-vous dimanche 10 décembre de 10h à 18h, sur les places du village.

Une organisation de l'association des commerçants Mouans Commerce  
Information : 06 64 77 99 59 ou 04 93 75 75 16



« Les faits papillon » bulletin municipal d'informations est édité par la ville de Mouans-Sartoux.

email : [papillon@mouans-sartoux.net](mailto:papillon@mouans-sartoux.net)

Directeur de la publication : Pierre ASCHIERI - [mairie@mouans-sartoux.net](mailto:mairie@mouans-sartoux.net)

Tél. : 04 92 92 47 00 - Adresse : BP n° 25 - 06371 Mouans-Sartoux Cedex - [www.mouans-sartoux.net](http://www.mouans-sartoux.net)

Avec le concours des services municipaux de la ville de Mouans-Sartoux.

